



No. 11-082781- -00002-0000

Fecha: 2011-09-12 16:27:44 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 14



info@romeroraad.com www.romeroraad.com

Calle 70A # 4 - 78 PBX: 57 1 + 7430627
Bogotá, D.C. - Colombia, fax: 57 1 + 7550296

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

División de Nuevas Creaciones

E. S. D.

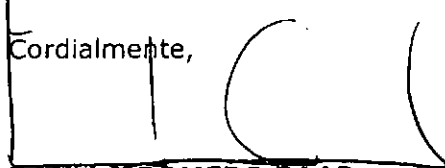
Asunto	NÚMERO DE RADICACIÓN	2011-082781
Trámite	PATENTE DE INVENCION	
Evento	REGISTRO	
Actuación	CONTESTACIÓN REQUERIMIENTO	
Solicitud Int.	PCT/US2009/063665	

DANILO ROMERO RAAD, identificado como aparece al pie de mi firma, actuando en calidad de apoderado del solicitante del registro de la patente de invención PCT de la referencia, por medio del presente escrito y dentro del término que la ley me confiere para ello, procedo a dar respuesta al Oficio N° 12093 notificado el 05 de Agosto de 2011, en los siguientes términos:

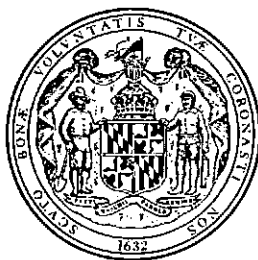
1. Me permito aportar el documento de cesión de la patente de la referencia, junto con su traducción al castellano.

Con lo anterior solicito a su Despacho se sirva continuar con el trámite previsto para este asunto.

Cordialmente,


DANILO ROMERO RAAD

C.C. No. 79.547.687 de Bogotá
T.P. 79.289 del C. S. de la J.



The State of Maryland

Office of the Secretary of State

Apostille

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: United States of America
This public document
2. has been signed by **Robert P. Duckworth**
3. acting in the capacity of **Clerk of the Circuit Court for Anne Arundel County**
4. bears the seal/stamp of the **Circuit Court for Anne Arundel County**

Certified

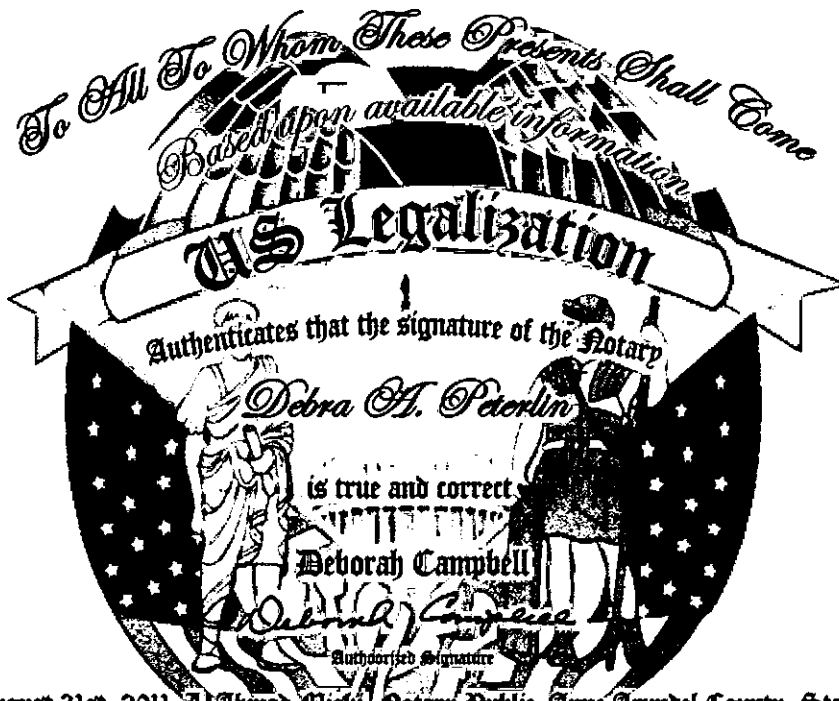
5. at Annapolis, Maryland
6. the **31st day of August, 2011**
7. by The Secretary of State of Maryland
8. No. **289239**

9. Seal



10. Signature

Secretary of State



On this day of August 31st, 2011, I, Ahmad Miski, Notary Public, Anne Arundel County, State of Maryland, do hereby certify under the Oath of my Office and Seal that the signature of Deborah Campbell is true and correct.

My commission expires on May 26th, 2013

State of Maryland, Anne Arundel County, Sect.

I, **ROBERT P. DUCKWORTH**, Clerk of the Circuit Court for Anne Arundel County, Maryland, a court of record, do hereby certify that **Ahmad Miski** was a commissioned/appointed and qualified Notary Public commencing on the 5th day of May, 2009.

In Testimony Whereof, I have hereunto set my hand and affixed the seal of the court this 31st day of August, 2011.

Robert P. Duckworth

Robert P. Duckworth, Clerk
Circuit Court for Anne Arundel County, Maryland



5

CERTIFICATION

STATE OF OHIO)
) ss:
COUNTY OF CUYAHOGA)

I, the undersigned Notary Public in and for the County aforesaid, do hereby certify that the attached copy of an Assignment from Paul D. LaLonde to USG Interiors, Inc. dated December 5, 2008, is a true copy of the Assignment of U.S. Application Serial No. 12/330,956, filed December 9, 2008 for "CONCEALED SUSPENSION CEILING WITH DOWNWARD REMOVABLE PANELS"

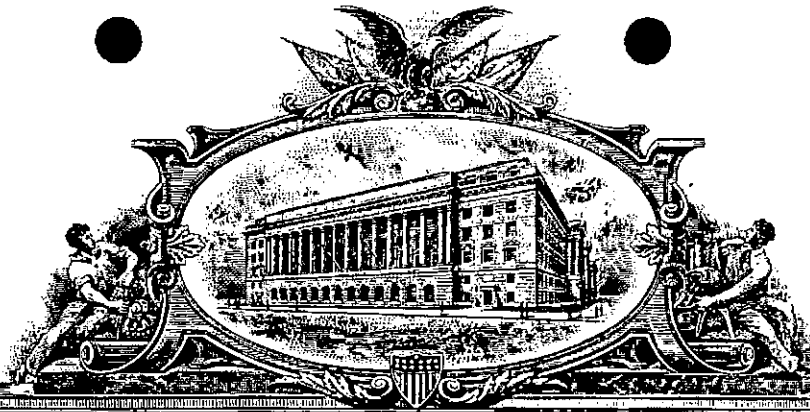
On this 30th day of August, 2011 at Cleveland, Ohio
U.S.A.

Debra A. Peterlin
Notary Public

(seal)

DEBRA A. PETERLIN, Notary Public
State of Ohio, Cuyahoga County
My Commission Expires February 18, 2013

A 7304613



THE UNITED STATES OF AMERICA

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME:

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE

United States Patent and Trademark Office

July 08, 2011

**THIS IS TO CERTIFY THAT ANNEXED IS A TRUE COPY FROM THE
RECORDS OF THIS OFFICE OF A DOCUMENT RECORDED ON
DECEMBER 9, 2008.**

By Authority of the

**Under Secretary of Commerce for Intellectual Property
and Director of the United States Patent and Trademark Office**

W. Montgomery
W. MONTGOMERY
Certifying Officer

PATENT ASSIGNMENT

Electronic Version v1.1

Stylesheet Version v1.1

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT
CONVEYING PARTY DATA	
Name	Execution Date
Paul D. LaLonde	12/05/2008
RECEIVING PARTY DATA	
Name:	USG Interiors, Inc.
Street Address:	550 West Adams Street
City:	Chicago
State/Country:	ILLINOIS
Postal Code:	60661
PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Application Number:	12330956
CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(216)579-6073
<i>Correspondence will be sent via US Mail when the fax attempt is unsuccessful.</i>	
Phone:	216-579-1700
Email:	dpeterlin@pearne.com
Correspondent Name:	Howard G. Shimola
Address Line 1:	1801 EAST 9TH STREET
Address Line 2:	SUITE 1200
Address Line 4:	CLEVELAND, OHIO 44114-3108
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	DPC-43960
NAME OF SUBMITTER:	Howard G. Shimola
Total Attachments: 1 source=Assignment#page1.tif	

500725289

PATENT
REEL: 021948 FRAME: 0554

USG Case Nos. 4185-US

Docket No.: DPC-43960

ASSIGNMENT

Serial No.:

File Date:

Title: **CONCEALED SUSPENSION CEILING WITH DOWNWARD
REMOVABLE PANELS**

For good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which are hereby acknowledged, I, Paul D. LaLonde, hereby assign to USG Interiors, Inc., its successors and assigns, the entire right, title and interest in the invention or improvements disclosed in the above-identified application for Letters Patent of the United States, and in that application and any and all other applications in any country, which may be filed, either solely or jointly with others, on the invention or improvements, and in any and all Letters Patent of any country, which may be obtained on any of the applications.

I hereby authorize and request the United States Commissioner for Patents to issue any and all of the aforementioned Letters Patent of the United States to the above-identified assignee.

I warrant myself to be the owner of the interest herein assigned, and to have the right to make this assignment.

For the consideration, upon request and at the expense of the assignee, I hereby agree to cooperate and assist with any action the assignee or its successors or assigns deem necessary or desirable in regard to the preparation, filing, prosecution, procurement, enforcement, and defense of any and all of the aforementioned applications or Letters Patent.

Dec. 5, 2008
Date

Paul D. LaLonde
Paul D. LaLonde

STATE OF OHIO)
)ss:
COUNTY OF LORAIN)

On 12/05/2008, before me, a Notary Public in and for the County and State aforesaid, appeared Paul D. LaLonde, to me personally known to be the same person whose name is subscribed to the foregoing instrument, and acknowledged that he executed said instrument as his free and voluntary act and for the uses and purposes therein expressed.

Nancy M. Dillon
Notary Public

(SEAL)

NANCY M. DILLON
NOTARY PUBLIC, State of Ohio
My Commission Expires 01-03-11

Page 1 of 1

RECORDED: 12/09/2008

PATENT
REEL: 021948 FRAME: 0555

APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
Este documento público
2. ha sido firmado por Robert P. Duckworth
3. actuando en su calidad de Secretario de la Corte del Circuito para el Condado de Anne Arundel
4. lleva el sello/estampilla de la Corte del Circuito para el Condado de Anne Arundel

CERTIFICADO

5. en Annapolis, Maryland
6. el 31 de agosto de 2011
7. por el Secretario de Estado de Maryland
8. No. 289239
9. Sello/Estampilla:
(sellado)
10. Firma:
(firmado)
Secretario de Estado

Para todo a quien concierne

Basado en información disponible

LEGALIZACIÓN EN EEUU

Certifica que la firma del notario

Debra A. Peterlin

es verdadera y correcta

(SELLO)

Debora Campbell

(Firma)

Firma autorizada

En el día del 31 de agosto, 2011, El Notario Público Ahmad Miski del Condado Anne Arundel del Estado de Maryland, por medio de la presente certifica bajo el juramento de su despacho e insignia que la firma de Deborah Campbell es verdadera y correcta.

(firma)

Mi comisión expira el 28 de mayo de 2013

109768

Estado de Maryland, Condado Anne Arundel, Sct.

Yo, ROBERT P. DUCKWORTH, funcionario de la Corte del Circuito del Condado Anne Arundel, Maryland, corte de registro, certifico por medio de la presente que **Ahmad Miski** fue Comisionado, nombrado y posesionado como Notario Público a partir del quinto día del mes de mayo, 2009

Como constancia de lo anterior, he fijado aquí el sello de la corte el trigésimo primer día de agosto, 2011.

(firma)

Robert P. Duckworth, Funcionario

Corte del circuito del Condado Anne Arundel, Maryland

(SELLO)

CERTIFICACIÓN

ESTADO DE OHIO)
) ss:
 CONDADO DE CUYAHOGA)

Yo, el abajo firmante Notario Público en y para el Condado antes indicado, certifico que la copia adjunta de la Cesión de Paul D. LaLonde a USG INTERIORS, Inc., de fecha Diciembre 5, 2008, es una copia fiel de la Cesión de la Aplicación en EEUU Serial No. 12/330,956, radicada el 9 de Diciembre, 2008, para "TECHO CON SUSPENSIÓN OCULTA CON PANELES QUE PUEDEN SER RETIRADOS HACIA ABAJO"

En el día 30 de agosto, 2011, en Cleveland, Ohio, EEUU.

Firma

 Notario Público

(sello)

(sello)

LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA
A QUIEN PUEDA INTERESAR:
DEPARTAMENTO DE COMERCIO DE LOS ESTADOS UNIDOS
OFICINA DE MARCAS Y PATENTES DE LOS ESTADOS UNIDOS

08 de julio, 2011

EL PRESENTE ES PARA CERTIFICAR QUE EL DOCUMENTO ANEXO ES UNA
COPIA VERDADERA TOMADA DE LOS ARCHIVOS DE ESTA OFICINA DE UN
DOCUMENTO REGISTRADO EL 9 DE DICIEMBRE DE 2008.

Con Autorización del
Sub-Secretario de Comercio para la Propiedad Intelectual y Director de
la Oficina de Patentes y Marcas de los Estado Unidos

(Firmado)
W. MONTGOMERY
Funcionario Certificante

(Sellado)
Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos
Departamento de Comercio

CESIÓN DE PATENTE

Versión Electrónica v1.1
Versión de Estilo v1.1

TIPO DE TRÁMITE:	NUEVA CESIÓN
NATURALEZA DE LA TRANSFERENCIA:	CESIÓN

DATOS SOBRE EL CEDENTE:

Nombre	Fecha de Otorgamiento
Paul D. LaLonde	12/05/2008

DATOS SOBRE EL CESIONARIO:

Nombre:	USG Interiors, Inc.
Dirección:	550 West Adams Street
Ciudad	Chicago
Estado/País:	ILLINOIS
Código Postal:	60661

Número Total de Propiedades: 1

Tipo de Propiedad	Número
Solicitud Número:	12330956

INFORMACIÓN DE CORRESPONDENCIA

Número de Fax: (216) 579-6073
 La correspondencia será enviada por correo cuando el envío por fax no sea exitoso.
 Teléfono: 216-579-1700
 Correo electrónico: dpeterlin@pearne.com
 Nombre del corresponsal: Howard G. Shimola
 Dirección Línea 1: 1801 EAST 9TH STREET
 Dirección Línea 2: Suite 1200
 Dirección Línea 4: CLEVELAND, OHIO 44114-3108

NÚMERO DE REGISTRO DEL ABOGADO:	DPC-43960
NOMBRE DEL REMITENTE:	Howard G. Shimola

Total Anexos: 1
source=Assignment#page1.tif

500725289

PATENTE
CARRETE: 021948 MARCO: 0554

Caso USG No. 4185 – US

Registro No. DPC-43960

N.º de solicitud:

CESIÓN

Fecha de presentación:

Título: **TECHO CON SUSPENSIÓN OCULTA CON PANELES QUE PUEDEN
SER RETIRADOS HACIA ABAJO**

Como contraprestación a título oneroso, cuyo recibo y reconocimiento se acusa mediante el presente, Yo, Paul D. LaLonde, cedo por el presente a USG Interiors, Inc., sus sucesoras y cesionarias, la totalidad del derecho, la propiedad y el interés sobre la invención o las mejoras reveladas en la solicitud provisional de patente estadounidense antes indicada y sobre dicha patente, así como de todas y cada una de otras patentes o solicitudes en cualquier país, que se hayan presentado o se puedan presentar, tanto a título individual como junto con otras, sobre la invención o las mejoras, y en todas y cada una de las patentes en cualquier país, que se puedan obtener sobre cualquiera de las solicitudes.

Por el presente autorizo y solicito del Comisionado de Patentes de Estados Unidos que conceda todas y cada una de las patentes estadounidenses antes indicadas a la precitada cesionaria.

Yo, propiamente, garantizo que soy el propietario del interés aquí cedido y que tengo el derecho de efectuar esta cesión.

Se considera que, a petición y a cargo de la cesionaria, yo, declaro por la presente mi conformidad a colaborar y asistir en cualquier acción, que se considere necesaria o conveniente por la cesionaria o sus sucesoras o cesionarias con respecto a la preparación, presentación, tramitación, adquisición, ejecución y defensa de todas y cada una de las solicitudes de patentes antes indicadas.

Fecha: 5 de diciembre de 2008

Por [firma]
Nombre: Paul D. LaLonde

ESTADO DE OHIO

CONDADO DE LORAIN

El 12/05/08, ante mí, notario en y para el Condado y el Estado antes indicado, compareció Paul D. LaLonde, a quien conozco personalmente como la misma persona en cuyo nombre se firma el documento anteriormente citado, y quien reconoció que ha firmado dicho documento como acto libre y voluntario y para el uso y los fines indicados en ese respecto.

(SELLO)

FIRMA
Notario
(SELLO)

Página 1 de 1

REGISTRADO: 12/09/2008

PATENTE
CARRETE: 021948 MARCO: 0555